

人と自然が織りなす芸術のまち

心豊かで伸びゆく美しいまち



路傍の花「蒲」
(川西地区 川内川土手)



『栗野小大会9連覇！！』

7月29日(土)に第17回防犯少年綱引き大会が栗野体育館で開催されました。大会には15チームが参加し、熱戦が繰り広げられ、栗野スターズ(栗野小学校)が優勝し、見事大会9連覇を成し遂げました。

(※詳細はP6に掲載しています。)

～湧き出づる水～

新たな未来

第
10回

湧水町夏祭り



▲商工会青年部による抽選会



▲湧水町ふるさと観光大使による司会・バンド演奏



▲町民によるみこしパレード

10回目を迎えた湧水町夏祭りは7月30日に栗野会場で開催され、多くの来場者でにぎわいました。

2年ぶりに実施されたみこしパレードでは、炎天下の中沿道からの声援をうけながら、元氣なかけ声を出し木場商店街を練り歩きました。

多くの踊り連による総踊りでは、夕立に見舞われながらも昨年披露された湧水音頭を踊り、祭りを一層盛り上げました。

ステージでは、観光大使の山口ひかりさんが司会を務める中、バンド演奏やダンスなどさまざまな催しが披露され、子ども達に大人気の仮面ライダーショーや本町出身の新原聖生さんが所属するアイドル「さんみゅー」のライブは会場全体を大いに盛り上げました。

最後は、約3000発の花火が夜空を彩り、暑かった今年の湧水町夏祭りが幕を閉じました。



▲小学生金管バンド



▲ストリートダンスファミリーDEEP
によるダンスパフォーマンス



▲勝運太鼓による太鼓演舞



▲みこしパレード



◀会場では、九州北部豪雨
災害の募金活動も行われま
した。
ご協力をいただき、心か
ら厚く御礼申し上げます。



▲仮面ライダーエグゼイドショーに見入る町民の方々



▲湧水町総踊り大会

▶本町出身の新原聖生さん(右
から2番目)が所属する地元ア
イドル「さんみゅ」のライブ



湧水町から世界の舞台へ

7月18日（火）から開催された聴覚障害者による国際的なスポーツ大会、第23回夏季デフリンピック競技大会サムスン 2017 に全日本男子デフバレーボール代表として出場された轟地区出身の田底佳樹さん（19歳：左下写真右）が7月5日（水）に表敬訪問し、デフリンピックへの出場を報告されました。

田底さんは、2歳上のお兄さんがバレーボールをされていた影響で、小学2年生の時に轟 JVC（ジュニアバレーボールクラブ）に入部し、バレーボールを始められました。中学・高校でもバレーボール部に入部し、現在は京セラ（株）鹿児島国分工場のバレーボール部と社会人バレーボール部に所属されており、練習を続けられています。

・全日本デフバレーボール代表に選ばれたきっかけは？

以前、同じ学校に通っていた尾塚愛実さん（現全日本女子デフバレーボール代表）が、デフバレー全日本男子チームの監督に紹介して下さり、その監督から強化合宿に誘われ、今回全日本男子デフバレーボール代表に選出されることになりました。

・バレーボール競技生活での思い出は？

小学4年・5年生の時に全国大会に連続出場したこと。中学生の時には九州大会並びに鹿児島県選抜メンバーとして全国大会に出場し、多くの仲間ができたことです。今回、聴覚に障害を持つ選手の方々とデフリンピック全日本代表として世界の舞台に立てることが新たにできた大切な思い出です。

・今回のデフリンピックに向けての抱負は？

初めて出場しますが、世界の強豪チームと対戦できることがとても楽しみであり、必ずメダルを持ち帰り、これまで指導をして下さった先生方、励まし送り出してくださった会社や先輩方に感謝の気持ちを伝えたいです。

・今後の目標は？

デフリンピックは4年に1度開催されるので、4年後も出場できるよう頑張りたいと思います。

デフリンピックはまだまだ認知度が低いため、この大会の周知活動も行っていきたいと思います。

デフリンピックの出場では、ドーピング未然防止のため厳しい服薬制限があり、合宿や大会出場に際して体調管理の大切さを痛感したので、改めて体力強化を図っていきたいと思います。

表敬訪問時



日本での練習風景



平成 29 年度 (第 12 回) 町民スポーツ大会を開催

7月2日(日)町民スポーツ大会が開催され、熱戦が繰り広げられました。

グラウンド・ゴルフが吉松公園グラウンド、ゲートボールは城山ゲートボール場、スローピッチ・ソフトボールは城山グラウンド、栗野中、吉松小グラウンド、ミニバレーボールは男子が栗野体育館と栗野中体育館、女子が吉松体育館と吉松小体育館の各会場で開催されました。

各地区の代表として出場した選手の皆さんは、優勝をめざしてこれまでの練習の成果を発揮されていました。

また、接戦した試合では、歓声や地区民の応援などで大変盛り上がりました。

大会は無事終了し、選手選考から体当日のサポートまでされた各地区の役員の皆さんもほっとされていました。

各種目の成績は、次のとおりです。



【成績】

▼ゲートボールの部

優勝 上場地区 B
準優勝 北方地区 B
第三位 下川西地区

▼スローピッチソフトボールの部

優勝 幸田地区
準優勝 上川西地区
第三位 川添地区

▼グラウンドゴルフの部

優勝 東中下場地区
準優勝 幸田地区
第三位 北方地区

▼ミニバレーボール男子の部

(Aクラス)
優勝 西下場地区
準優勝 轟地区
第三位 幸田地区

(Bクラス)

優勝 中津川地区
準優勝 上川西地区
第三位 米永地区

▼ミニバレーボール女子の部

(Aクラス)

優勝 西下場地区
準優勝 中津川地区
第三位 下川西地区

(Bクラス)

優勝 上川西地区
準優勝 停車場地区
第三位 米永地区

停車場地区(合同)





723 霧島・えびの高原 エクストリームトレイル

霧島・えびの高原エクストリームトレイルが霧島山を中心に、えびの高原のピクニック広場と栗野岳レクリエーション村を折り返し点とする踏破延長40kmのショートコースと60kmのロングコースの周回コースで実施されました。早朝5時にえびの高原をスタートした選手は、午前7時頃に休憩所である栗野岳レクリエーション村に到着しました。休憩所では茶花亭の方々が郷土料理のふるまいでもてなしを行い大好評でした。



718 郵便局・NTTと 災害時応援協定を締結

災害発生時における相互応援・協力を行うため、日本郵便(株)の湧水町関係郵便局並びにNTT西日本鹿児島支店とそれぞれ協定の締結を行いました。郵便局とは災害発生時に避難先リスト等の情報共有や被災者への郵便葉書等の無償交付、救助用郵便物等の料金免除など、NTT西日本においては、避難所への特設公衆電話回線の事前設置を行い、避難所開設時には通信手段の確保が図られることとなります。今後も各種企業と連携し、住民の安心安全を確保してまいります。



714 湧水町の歴史 インタビュー

栗野小学校6年生の児童(13名)が歴史資料を作成するために栗野庁舎を訪れました。栗野岳温泉、勝栗神社、大神神社、諏訪神社などの歴史等について質問し、担当職員の説明を聞きながら、熱心にメモを書き留めていました。町内の歴史等を勉強すると共に、湧水町の歴史資料作成に役立ててほしいと思います。



81 湧水町地域おこし協力隊 第2号を委嘱

本町第二号となる湧水町地域おこし協力隊を、常盤ひとみさんへ委嘱しました。地域おこし協力隊は、都市部から地域へ移住し、各種の地域協力活動を行いながら、定住・定着を図る取り組みです。今後、常盤隊員はグラフィックデザイナーとしての経験を活かして、空き家を活用した移住・定住及び地域間交流の促進活動を行います。



729 防犯少年綱引き大会

第17回防犯少年綱引き大会が栗野体育館で開催され、霧島市(横川町)と本町の6小学校15チーム(157名)が熱戦を繰り広げました。各チーム、練習の成果を発揮し、優勝を目指しました。栗野小学校は、大会9連覇を合言葉にチームの気持ちをひとつに重ねて、見事有言実行を果たしました。

▼大会結果
優勝 栗野スターズ(栗野小学校)
準優勝 輝け轟ファイターズ(轟小学校)
第3位 スター吉松(吉松小学校)

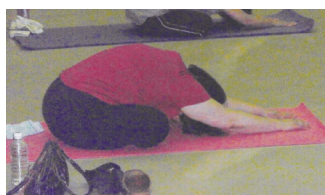
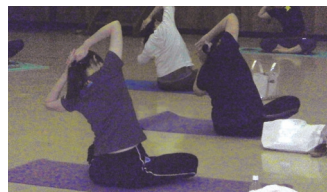


724 湧水町 アフタヌーン・コンサート

霧島国際音楽祭に参加しているアーティストを迎え、いきいきセンターの郷で「第38回霧島国際音楽祭湧水町アフタヌーンコンサート」が開催されました。今年は、馬原裕子さん(ソプラノ) 大迫貴さん(ピアノ)によるコンサートが行われました。多くの方々が来場され、オペラの名曲や、日本の歌など、一流の伴奏と歌声が響き渡り、ゆったりとしたひと時を過ごされました。

栗野	薩摩街道歩行・史跡めぐりパネル展	8月12日～9月10日
吉松	湧画会	8月12日～9月10日

ヨガ教室



活動内容

ヨガ教室は、色々な関節をゆっくり動かしながら体をほぐしていきます。すると肩こり、腰痛が自然と軽くなっていきます。激しい運動ではないので、興味のある方はぜひ見学に来てください。

開催日 毎月第2金曜日
開催時間 午後8時～午後9時30分
開催場所 栗野中央公民館
連絡先 栗野中央公民館
Tel 74 - 4313

ゆうすい文芸

・この「ゆうすい文芸」コーナーに句を掲載したい方は、毎月15日までに栗野中央公民館までお届けください。
・読みづらい熟語等には読み仮名を記入してください。

短歌

対岸に都会の街並表われぬ竹藪にぎわう堂の乱舞

暗闇の庭に堂の迷い来ぬ姉の訪れか命日近い

紫陽花の花びら重き花陰に顔出す露をかぶりし雨蛙の子

ツユクサと源氏堂は瓶の中光またたく暗闇の棚

儂なや源氏と平氏の名を抱きホタルは光る沢辺の間に

清らかな初夏の空気に包まれて口なしの香をまといて帰る

農薬にイナゴバツタもいなくなり虫追ふ小猫の姿もみえず

座したまま腕と手首でしなやかに母は踊りぬ〈博多夜船〉を

雨の中桔梗一輪咲いた朝福岡にいる姪の無事をききたり

忽然と界超へましうつしえは満面の笑みに花の祭壇

弾きがたる琵琶の音色に光泰が本能寺へと乗り込んでゆく

猛暑を糧に伸び行く稲田濃く休耕せしを墓前で詫び

川柳

隅で待つ若葉マークの後が混み

曇りなく青天でなく安部の空

夜仕事朝に帰るよゆうすげの花

善人を乗せる誘いの口車

思い出を彷彿とさす心旅

俳句

噴煙が傾きけぶる夕立かな

朝日射し込むほやほやの蟬の穴

三日月の底の語り部ノハナシヨウブ

薩摩狂句

(唱) 福田三四五

夏になれば草と喧嘩で日を送っ

(唱) 草取り学校 卒業は無して

テレビ見い大声で語い老夫婦

(唱) ドラマイ負けじ叫つ競争

青丸あデイサーピスん迎えん日

(唱) 書けもろたどん今日が何日じやいか

富山 泰
中村 綾子
坂元 美子
今西 麗子
榎木志津代
内村美代子
抜水ふく代
福田三四五
竹中セツ子
原口 信子
崎田 ユミ
内村とし子
広田シゲ子
西園らん子
下村 住義
藤元 芳子
藤元 節子
長屋 雪白
綾織 統一
西園らん子
田島総入菫
ちよつしもた
店ん幸ちゃん

救援物資を被災地に

7月5日（水）～7月6日（木）にかけ、九州北部を中心に記録的な豪雨により福岡県、大分県に甚大な被害を及ぼした九州北部豪雨災害の被災地、大分県日田市に救援物資として、ゴミ袋（540袋）、筒状ウェットティッシュ（66個）、豚汁（500食）を届けました。また、災害ボランティアとして職員6名を派遣し、民家床下の土砂除去などの復旧作業を行いました。

現在、社会福祉協議会では町内の施設に義援金箱を設置し、日本赤十字社を通じて義援金は被災者へ配分されます。

一日でも早く被災された皆様が普段ごりの生活を取り戻せるようご支援をお願いいたします。



▲救援物資



▲災害ボランティア派遣（6名）

イヌマキ(ラカンマキ)の被害にご注意

キオビエダシャクは、イヌマキやナギの葉を食べる害虫です。年数回発生し、幼虫は葉を丸坊主になるまで食害することもあり、被害木が枯死することもあります。

近年、鹿児島県において被害区域が拡大しており、本町でも確認されています。

所有されているイヌマキやナギを定期的に点検し、幼虫の早期発見及び防除に努めてください。

【防除方法】

○少数発生の際は、木を揺すり、落下した幼虫を捕殺又は拾い集めて焼却して下さい。

○大発生の際は、トレボン乳剤(4000倍希釈)又はスプラサイド乳剤(1500～2000倍希釈)を散布して下さい。なお、薬剤を散布する場合は、近隣に飛散しないよう強風を避けて散布して下さい。

【生態等】

- 1 成虫の大きさは、開長約6cm、体長約2cmです。全体的に濃紺で、羽には黄色の帯があります。(写真左)
- 2 幼虫の大きさは、体長約5cmです。オレンジ色、黒色(灰色)及び黄色の模様をしたシャクトリムシです。(写真右)



問合せ先

農 林 課(栗野庁舎) TEL:74-3111 (内線2232)
農林土木課(吉松庁舎) TEL:75-2111 (内線3133)

素敵な3年間をありがとうございました

海外勤務は、多くの人にとって憧れの対象であると同時に、様々な不安が伴うものでもあります。約3年半前に国際交流員の仕事が決まった自分も決して例外ではありませんでした。

配属先が鹿児島県湧水町と聞き、インターネットでありったけの情報を調べましたが、それでも近い将来の勤務先がどういう所なのか、どういう仕事に関わることになるか見当がつかずに悩みながら過ごしていました。

また、日本を何回か訪れたことがあったとは言え、ずっと都会で暮らしてきた私には周りとうまく付き合いながら地方で生活ができるかというのは大きな気がかりでした。

湧水町に来て最初の数ヶ月はなかなか生活が落ち着かず、悩んでいたことは裏腹に、周りの人たちが驚くほど優しくしてくださったことをはっきりと覚えています。

自分の時間を削ってまで町内を案内したり、車がなかった私の買い物を手伝ったりしてくださった皆さんに感謝しています。皆さんの温かい思いやりと心遣いのお陰でここまで頑張ってきたと思います。

この3年間で学んだことは他ではとてもできなかったと思います。役場で働きながら町のいい所、歴史、伝統や課題を自分の目で見て知る機会は滅多にないことです。そのチャンスを与えられたことを幸せに思っています。湧水町に住み、当然鹿児島と日本のことを勉強できましたが、他の国のことまで学べるとは思いもしませんでした。仕事の中で日本に在留している様々な国の外国人と出会い、それぞれの国の文化や生活の様子について詳しく聞く機会を多々与えられ、世界の広さと多様性がわかってきた気がします。ぜひ皆さんにも町内外の国際交流イベントで外国人と交流し、世界をもっと知るチャンスを見逃さないで欲しいと思います。

最後になりますが、湧水町の皆さん、忘れられない素敵な3年間をありがとうございました。

その思い出を糧に、これからもオーストラリアと日本の懸け橋であり続けるように頑張ります。またいつかお会いできることを願っております。



〈送別会の様子〉

トマスの湧水記

「一年を振り返って」

皆さん、こんにちは。お元気でしょうか。私が湧水町に来てから1年が経ちます。今回はその思い出を皆さんと一緒に振り返りたいと思います。

湧水町に来て間もない頃、夏の暑さにびっくりしたのを覚えています。

最初の1ヶ月は関係機関に挨拶回りをしたり、同僚と話したり、前任者のシェリルさんからALTの仕事についてできるだけ教えてもらったりして、とにかく忙しかったです。

最初の授業はとても緊張しました。教師の経験が全くなく、しかも日本語がほとんど話せない私には当然かもしれません。しかし、周りの学生たちや教師たち、教育委員会の同僚たちは未熟者の私を優しく辛抱強くサポートしてくださいました。時間が経つにつれ、日本語を少しずつ覚えるようになり、教室では自然体になって教えられるようになりました。

湧水町での生活は、毎日が冒険みたいです。栗野岳に登ったり、人気（ひとけ）のない小道を車で走ったり、町民と面白い話をしたりして、とても楽しく過ごしています。去年のある日、吉松小学校の子供たちとドローンを飛ばして遊んでいました。上手く操作できていると思ったら、強い風が吹き出し、ドローンを学校のプールに落としてしまいました。また、秋祭りで太鼓踊りに参加できたことは、とてもいい経験になりました。高原フェスタでは、来場者のみなさんにアメリカの感謝祭について説明し、アメリカの国旗の折りたたみ方を教え、楽しかったです。クリスマスには、町内の学校を回り、サクソフォーン（サククス）でクリスマスソングの演奏をしました。特に低学年の子供たちはサクソフォーン（サククス）を見たことも聞いたこともなかったようですが、少し吹けばみんながすぐに慣れて一緒に歌ってくれました。そしてスーパーやコインランドリーなど、いろんなお店に行く度に、町民の皆さんと会うことができ、いつも楽しみにしています。

私が、湧水町での生活を毎日楽しく送れているのは、皆さんにいつも優しくしていただいているからだと思っています。家族や友達と話すときはいつも、町の美しい自然と田舎の魅力を自慢していますが、何よりも湧水町の優しい町民のことを話しています。これからも挑戦したいことがたくさんあります。日本語をもっと覚え、英語をもっと上手に教え、日本をもっと探検したいと思っています。

学生の皆さんは楽しい夏休みを過ごしてください。これからもう一年皆さんと一緒に楽しい思い出を作りながら頑張っていきたいと思っています。



○円乗寺保育園にて、

「わくわくじんけんルーム」

が実施されました。

鹿児島県方法務局霧島支局霧島人権擁護委員協議会（子ども部会主催）の人権啓発活動の一環として、6月29日（木）に「わくわくじんけんルーム」が、円乗寺保育園にて実施されました。

この活動は、人権イメージキャラクターである「人KENまもる君・あゆみちゃん」のウオーキングバルーンの活用を通じて、幼稚園・保育園児に対して「良いこと・悪いこと、おもいやりの心・優しい気持ち」等について一緒に考え、基本的な人権意識を身につけてもらうことを目的としています。

当日、子供たちは、真剣にDVDを鑑賞した後、イメージキャラクターのまもる君・あゆみちゃんと楽しく触れ合っていました。



いました。

この活動が、子供たちの基本的な人権意識を身につける契機となり心豊かな人間に成長してくれることを願っています。



くりの図書館に来てね!



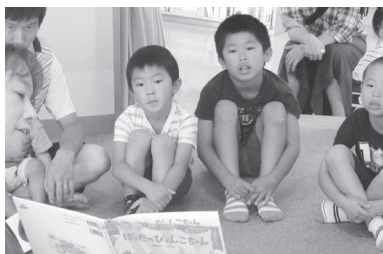
7/17 (月) ~ 8/13 (日)
としょかんまつり イン・サマー
ご参加ありがとうございました。

創作教室
「レジンでつくる
貝がらチャーム」



海の日おはなし会

おはなし会では、ボランティアグループ「くりのみ」、図書館職員などによる絵本の読み聞かせなどを行いました。約 27 名の方が参加され、エプロンシアターや手遊びを楽しみました。



ブックリサイクル



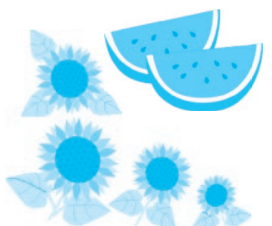
情報が古くなった本や雑誌を無料で提供し、利用者の方々に再利用していただきました。

創作教室では、紫外線を当てると固まるレジン液をつかって、貝がらチャームを作りました。定員を超える 37 名の参加があり、それぞれかわいい作品が完成しました。



夏休み! 課題図書コーナー

児童向け展示コーナーに、自由研究の課題図書を集めて展示しています。貸出もできますので、夏休みの宿題などにご活用ください。



幸田小学校児童 選書体験講座

7月6日(木)、幸田小学校29名を対象に選書体験講座を行いました。
毎年町内の学校1校で実施している講座で約160冊の新刊から「くりの図書館」と同学校図書室に置いてほしい本や「読んでみたい本」を一人一冊ずつ選んでもらいました。様々な新刊を手に取りながら、読み物、図鑑、ギネスブック、星座や動物の本など自分の「おすすめの1冊」を熱心に選びました。
選ばれた本は、夏休み前まで幸田小学校へ貸出を行い、その後、くりの図書館に並びます。ぜひ、子どもたちのおすすめする本を読んでみてください。

開館時間：午前10時～午後6時 ※8月は毎日開館!

休館日：毎週月曜日、祝日(こどもの日、海の日、文化の日を除く)、毎月第4木曜日、年末年始(12/29~1/3)、特別館内整理期間

問合せ先：くりの図書館 TEL 74-1821

第15回鹿児島県中学生 空手道大会 (兼全国大会予選)

期日…6月4日
場所…郡山体育館

▼共通女子組手

第2位 老谷 木里 (栗野中3年)

※8月18日～20日にかけて山梨県甲府市で開催される全国大会に県代表として出場。

ファミリーマートカップ 第37回全日本バレーボール 小学生大会 (鹿児島県大会)

期日…6月25日
場所…牧園アリーナ

ベスト4

伊佐市スターダストジュニア所属

立野 駿介 (栗野小3年)

福田 航聖 (栗野小5年)

中水流泰雅 (栗野小6年)

※8月18日から20日にかけて大分県別府市で開催される九州大会に県代表として出場。

第19回いぶすきアロハ ソフトボール大会

期日…7月30日

場所…指宿市開聞総合グラウンド

優勝 幸田ソフトボール少年団

※8月20日から21日にかけて福岡県みやま市で開催される第37回レイン

ボー九州大会に県代表として出場。

第49回始良地区体育大会

期日…7月14日～16日
場所…始良地区管内

※入賞のみ記載

【陸上競技】

中学生男子 100m

第1位 黒木 翔真 12秒20 (栗野中3年)

40歳代男子 100m

第2位 水流添主税 14秒04 (長谷地区)

高校男子 1500m

第2位 松永 佑太 4分27秒 (国分中央高校1年)

第4位 真弓 慶大 4分32秒 (加治木高校1年)

小学女子走幅跳

第5位 脇 七美 3m39 (栗野小6年)

第6位 竹野いさな 3m34 (上場小6年)

中学女子砲丸投

第1位 田口凜々華 8m59 (吉松中3年)

第2位 鶴田 桃香 7m90 (吉松中3年)

50歳以上男子砲丸投

第1位 大山 力 9m44 (西下場地区)

小学女子 400mリレー

第4位 脇 七美・坂口 美優 水元 理緒・竹野いさな

【水泳競技】

成年男子50mバタフライ

第3位 宮原 裕典 30秒67 (吉松中教諭)

50歳以上25m背泳ぎ

第1位 小吹 智恵美 24秒50 (中津川地区)

【男子バレーボール】

第3位 湧水町

【女子バレーボール】

第3位 湧水町

【柔道】

第1位 湧水町

【剣道競技】

第2位 湧水町A

【ゲートボール競技】

ベスト8 湧水町A

【グラウンド・ゴルフ競技】

団体の部

第3位 湧水町B

第6位 湧水町A

個人の部

第5位 渡邊 喜秋 (東中下場地区)

【空手競技】

小学1・2年男女組手の部

第1位 今岡唯深絆 (幸田小2年)

第2位 野口 太雅 (吉松小2年)

第3位 赤崎 巨幸 (栗野小2年)

小学3・4年男女組手の部

第1位 柿木 史翔 (吉松小4年)

ベスト8 野口 藍加 (吉松小4年)

【ゴルフ競技】

個人 第5位 園田 政弘 (轟地区)

第44回始良地区 スポーツ大会 (陸上競技)

期日…7月23日
場所…国分陸上競技場

男子小学1・2年 50m

第2位 迫間 翔 8秒94

男子小学3年 100m

第4位 中島 弘裕 16秒69

第5位 中水流快晴 17秒81

男子小学3年 800m

第4位 中水流快晴 3分15秒54

女子小学3年 800m

第3位 脇田 凜音 3分29秒59

第4位 新園 ゆあ 3分50秒33

第5位 小川 楓香 4分01秒63

女子小学5年 800m

第3位 内村 鈴椰 3分04秒44

第6位 脇田 紗彩 3分14秒90

女子小学4年 走幅跳

第3位 岩下 心 2m90

第5位 坂口 優凜 2m88

第6位 野本 舞 2m87

女子小学5年走幅跳

第2位 肥後 果凜 3m32

第4位 上野愛李沙 3m17

第5位 今和泉未来 3m11

女子小学6年 走幅跳

第5位 坂口 美優 3m52

女子小学5年ジャベリックボール投

第1位 野本 彩 22m18

女子小学6年ジャベリックボール投

第1位 水元 理緒 32m48

(※所属は全て栗野陸上)

平成29年度 始良地区中学校総合体育大会 結果 (県大会出場のみ掲載)

●栗野中学校

▼卓球

男子 18位 新園 珠吏 (3年)
【個人】
女子 18位 岩切 望鈴 (3年)
【個人】

▼剣道

男子

【団体】 優勝
【個人】

1位 大田 一心 (3年)
2位 石本 柊平 (3年)
女子

【団体】 優勝
【個人】

3位 池田 凜 (3年)
6位 東 若奈 (3年)

▼陸上

男子 100m 東上床 龍希 (2年)
4位 12秒72

▼水泳

男子 200m 個人メドレー 植林 拓心 (2年)
2分42秒26

男子 100m 自由形 植林 拓心 (2年)
1分55秒89

2種目とも標準記録クリア

▼バレーボール

男子

【団体】 2位
栗野・重富合同チーム

●吉松中学校

▼陸上

共通女子砲丸投げ 2位 田口 凜々華 (3年)
5位 鶴田 桃香 (3年)

7m44
8m06

▼剣道

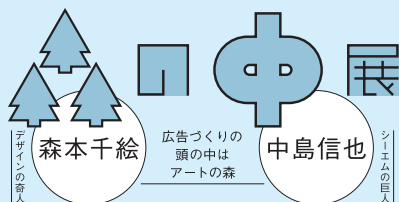
男子 6位 高橋 大作 (2年)
女子 優勝 二渡 舞琴 (2年)
2位 有田 ころも (1年)

▼水泳

男子 100m 自由形 6位 中村 拓翔 (2年)
1分04秒79

男子 50m 自由形 5位 中村 拓翔 (2年)
29秒37

2種目とも標準記録クリア



森本千絵
デザイナーの森

広告づくりの
頭の中は
アートの森

中島信也
シエムの巨人

9.18 (月・祝) まで

7月13日にオープニングセレモニーと森本千絵氏、中島信也氏によるギャラリートーク『森の中でのおはなし』を行いました。



オープニングセレモニーの様子



左：森本千絵氏 右：中島信也氏

当日には沢山の方々にご来園いただき、賑やかな初日を迎えることができました。

ギャラリートークで森本千絵氏は、「森の中を散歩するように見て欲しい」と語りながら作品の解説をされました。

CMの絵コンテやCDジャケットの大型撮影美術セット、こどもの美術館等、子供から大人まで家族でも楽しめる展覧会となっています。

開園時間 午前9時～午後5時 (入園は午後4時30分まで)
7/20～8/31の土日祝は午前9時～午後7時 (入園は午後6時30分まで)
観覧料 一般／800 (600) 円、高大生／600 (400) 円、
小中生／400 (300) 円
() 内は前売り又は20人以上の団体料金
※野外常設展は別途入園料が必要です。

霧島アートの森

200円 発見楽しみ工房

電話による事前の申し込みのほか、当日の申し込みもできます。その際は、代表者のお名前と参加人数をお知らせください。
定員／20名

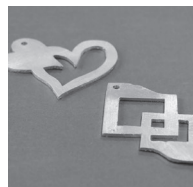
(年齢制限はなく、どなたでも気軽に参加できます。)

第195回「オリジナルのキーホルダー作り」

コルクシートをカットした型に、ピューター (金属を) 溶かして流し込んで制作します。

日時／平成29年8月19日 (土)
午後1時30分～午後3時30分

講師／窪 信一郎
(鹿児島県立鹿屋工業高校)



第196回「水と友達～琳派のたらし込み技法～」

自分で作る日本画の絵具で、400年前の琳派「たらし込み技法」でオリジナルのしおりをデザインしよう。

日時／平成29年10月28日 (土)
午後1時30分～午後3時30分

講師／山下 すみれ
(鹿児島県立国分高校)



【問合せ先】霧島アートの森 ☎ 74 - 5945

YAMAKATAYA 育児相談会 2017 さわやか 育児賞



子どもさんながらも、見ていてほほえましく応援したくなるような育児を実践している保護者を対象とした、子育て応援&サポート「YAMAKATAYA育児相談会 2017」が鹿児島市の山形屋で7月2日（日）に開催され、本町にお住いの山下涼子さんご家族が、「さわやか育児賞」を受賞されました。

山下さんは、いつも明るく前向きに、周りへの気遣いや感謝の気持ちを忘れない素敵なお母さんです。4人のお子さんをお持ちで、双子（長女：写真右、次女：写真左）を出産後に家業を手伝うため美容師の専門学校に通いながら長男を出産し、その後に美容師資格と運転免許を取得され、見ていてほほえましく応援したくなるような育児を実践していることから受賞されました。

町内イベント情報 information

第7回 栗野・吉松屋台村

毎年恒例の屋台村が今年も開催されます！

昨年は「元気屋台村」と命名され栗野中央公民館の憩いの広場で実施され、大盛況でした。

おいしい料理と冷えた飲み物で暑い夏を楽しみましょう！

日 時 8月24日(木)・25日(金)

午後5時～午後9時

場 所 吉松駅前(24日)

栗野駅前(25日)

問合せ先 74-3111 (商工観光課内線:2223)



町指定無形文化財 四部落太鼓踊り奉納

平成30年に没後400年をむかえる島津義弘公のころに起源をもつ四部落太鼓踊り。約40分にわたり踊り続ける氏子たちの勇壮な舞は必見です。年に1回の奉納を、ぜひご覧ください。

日 時 8月27日(日) 午前10時40分～

場 所 南方神社

※つつはの園(午後2時10分～)、

SL会館広場(午後2時55分～)

でも披露されます。

※雨天時は吉松中学校体育館

午前10時40分～、午後1時20分～(2回披露)

問合せ先 75-2111 (生涯学習課内線:3217)



ぜひ、お越しください！

国保だより 医療費が高額になったとき

医療機関に支払った1か月の医療費が一定額（自己負担限度額）を超えた場合、その超えた分が高額療養費として払い戻されます。（医療費を支払ったときから2年を経過しますと、時効となり申請しても支給されませんのでご注意ください。）

限度額適用認定証について

同じ月内にひとつの医療機関等で支払う医療費が入院等で高額になる場合は、あらかじめ「限度額適用認定証（限度額適用・標準負担額認定証）」の交付を申請し、医療機関へ提示することで、支払いが所得区分等に応じて設けられている限度額までとなります。

入院等で医療費が高額になる場合は、栗野庁舎保健衛生課又は吉松庁舎住民福祉課に認定証の交付申請をしてください。

● 対象となる方 ●

◎ 70歳未満の方

◎ 70歳以上で住民税非課税世帯の方（70歳以上で住民税課税世帯の方は、国民健康保険証兼高齢受給者証を提示すると支払が限度額までになりますので、認定証は必要ありません。）

● 限 度 額 ●

70歳未満の限度額

	総所得金額等※	自己負担限度額（月額）
上位所得者	901万円超（区分ア）	252,600円 + (総医療費 - 842,000円) × 1%
	600万円超～901万円以下（区分イ）	167,400円 + (総医療費 - 558,000円) × 1%
一 般	210万円超～600万円以下（区分ウ）	80,100円 + (総医療費 - 267,000円) × 1%
	210万円以下（区分エ）	57,600円
住 民 税 非課税世帯	住民税非課税世帯（区分オ）	35,400円

70歳～74歳の限度額（平成29年8月～）

所得区分		自己負担限度額（月額）	
		外来	外来 + 入院
現役並み所得者		57,600円	80,100円 + (医療費 - 267,000円) × 1%
一 般		14,000円	57,600円
住民税非課税世帯	低所得者Ⅱ	8,000円	24,600円
	低所得者Ⅰ	8,000円	15,000円

※総所得金額等＝総所得金額－基礎控除（33万円）

※非課税世帯の方が入院時に認定証を提示した場合、食事代も減額されます。

※認定証を申請し忘れた時や、複数の医療機関で高額な医療費を支払った時は、限度額を超えた分が高額療養費として支給されます。（対象者にはお知らせいたします。）

※平成29年8月から、70歳以上75歳未満の方の高額療養費の自己負担限度額が変更になります。なお、70歳以上の低所得の方、70歳未満の方の自己負担限度額に変更はありません。



問合せ先

保健衛生課(栗野庁舎) TEL:74-3111 (内線2123)
住民福祉課(吉松庁舎) TEL:75-2111 (内線3113)

税務課からのお知らせ～軽自動車税

◎現在、次のような状態にある方は、変更手続きを3月末日までに行ってください。

変更手続きがなされない場合は翌年度も引き続き課税されます。

※4月1日に廃車の手続きを行っても課税されますのでご注意ください。

- | | | |
|-------------------------|---|-------|
| 「使用していない車両を所有している」 | → | 廃車手続き |
| 「所有者が変更になった」「住所が変更になった」 | → | 変更手続き |
| 「車検証に記載してある内容と実態が違う」 | → | 変更手続き |



◎手続き先は、所有の車両によって異なります。

軽自動車種別	問合せ先
原動機付自転車（125cc以下のバイク）	湧水町役場 栗野庁舎 税務課 吉松庁舎 地域総務課
ミニカー	
小型特殊自動車（農耕車・特殊車）	
軽自動車（乗用・貨物）	軽自動車検査協会 鹿児島事務所 〒891-0131 鹿児島市谷山港2丁目4番38 電話 050-3816-1761
三輪	
軽自動車二輪（126～250cc）	
二輪の小型自動車（251cc以上）	九州運輸局鹿児島運輸支局 〒891-0131 鹿児島市谷山港2丁目4番1 電話 050-5540-2089

軽自動車税の一問一答

軽自動車税は、毎年4月1日現在に原動機付自転車、小型特殊自動車、二輪車（オートバイ）、三輪以上の軽自動車を所有している登録名義人等に納めていただく税金です。今回は、日頃、皆さんからよく寄せられる質問を一問一答形式でお答えします。

問1 ナンバープレートを取り付けたまま原付バイクを紛失してしまいました。どうすればよいですか？

答1 軽自動車標識番号標紛失届を提出していただく必要がありますので、税務課又は地域総務課に印鑑を持参のうえ手続きを行ってください。

問2 軽自動車税の月割課税はありますか？

答2 軽自動車税は4月1日の所有者等に全額が課税されます。

問3 納税義務者が死亡した場合はどのような手続きが必要ですか？

答3 軽自動車等をそのまま使用する場合には、所有者の変更をする必要があり、車種に同じそれぞれの窓口で名義変更の手続きを行ってください。

問4 原付バイクのナンバーを交付してもらいたいが、何を持っていいかわかる？

答4 販売・譲渡証明書、所有者・使用者の印鑑、原付バイクの車名・車台番号・排気量がわかる書類、届出者の本人確認書類（免許証や保険証）をご持参ください。

問5 軽自動車やバイク等を解体した場合、軽自動車税はどうなりますか？

答5 解体業者に依頼して解体しても、軽自動車検査協会や町の窓口で抹消手続をしなければ、引き続き納税通知書が送付されますので、必ず車種に応じてそれぞれの窓口で抹消手続を行ってください。

なお、解体した場合の、税務課での手続については、解体日が確認できる証明書（解体証明書）等を提出していただければ、解体日の翌年度から軽自動車税の課税が取り消されます。

軽自動車検査協会での手続きにつきましては、上記軽自動車検査協会 鹿児島事務所へお問い合わせください。

申請・問合せ先

税 務 課(栗野庁舎)
地域総務課(吉松庁舎)

Tel74-3111 (内線2142)
Tel75-2111 (内線3104)



作品募集について

『文集くりの岳』第22集

湧水文芸同好会では『文集くりの岳第22集』の発行にあたり、次のとおり一般の方(小学生以上)の作品を募集します。

応募作品には「文集くりの岳22作品(短歌・俳句・川柳・薩摩狂句・詩・随筆)」と明記の上、必ず住所・氏名・年齢・小・中学生は学校名・学年、電話番号を記入してください。

応募作品は湧水文芸同好会に所属するものとさせていただきます。なお、応募作品は添削して掲載することもありますので、あらかじめご了承ください。

投稿者には文集一冊を差し上げます。

※小・中学生の皆さんの作品は、各学校を通して別紙にて先生方にご依頼申し上げます。

▼募集作品

短歌・俳句・川柳・薩摩狂句・一人五首程度

詩・一人一篇
随筆・一人一篇

(四百字原稿用紙5枚程度)

▼作品募集申込締め切り

9月30日(土)まで

▼提出先

湧水町米永43-1

栗野中央公民館

湧水文芸同好会 または、

吉松庁舎生涯学習課

▼問合せ先

栗野中央公民館

☎74-4313

平成29年度高圧ガス製造保安責任者等国家試験

▼試験日

11月12日(日)

▼会場

鹿児島市・鹿児島国際大学

奄美市・鹿児島県大島支庁

▼受付期間

8月21日(月)～9月1日(金)

▼願書配布

7月10日(月)以降

▼試験区分

科学・機械(乙種)・化学(丙種)

液石・特別)・冷凍(第2・第3)・販売(第1・第2種)

設備士

▼問合せ先

鹿児島県試験事務所

☎099-5012535

建設業退職金共済制度

建設共済制度は、中小企業退職金共済法に基づき建設現場労働者の福祉の増進と建設業を営む

中小企業の振興を目的として設立された退職金制度です。

この制度は、事業主の方々が、労働者の働いた日数に応じて掛金となる共済証紙を共済手帳に貼り、その労働者が建設業界で働くことをやめた時に建設共から退職金を支払うという、いわば業界全体での退職金制度です。

▼加入できる事業主

建設業を営む方

▼対象となる労働者

建設業の現場で働く方

▼掛金

月額310円

▼特徴

◎国の制度なので安全、確実、申し込み手続きは簡単です。

◎経営事項審査で加点評価の対象となります。

◎掛金の一部を国が助成します。

◎掛金は事業主負担となりますが、法人は損金、個人では必要経費として扱われ、税法上全額非課税となります。

◎事業主が変わっても退職金は企業間を通算して計算されます。

▼問合せ先

建設業退職金共済事業本部

事業推進課

☎03-6731-2866

▼問合せ先

建設業退職金共済事業本部

事業推進課

☎03-6731-2866

▼問合せ先

建設業退職金共済事業本部

事業推進課

☎03-6731-2866

市民のための健康セミナー

実施について

鹿児島県は人口10万人あたり

全国平均の1.5倍の方が「脳卒中」で亡くなっています。また要介護や寝たきりの主要な原因も「脳卒中」です。そこで、今年度、伊佐市で脳卒中予防講演会を開催します。ぜひご参加ください。

▼開催日時

8月27日(日)

正午～午後4時

▼開催場所

大口ふれあいセンター3階

▼入場料

無料

▼内容

◎県立北薩病院による健康相談・健康検査(正午～)

◎講演会:午後1時30分～

「打倒脳卒中!今すべきこと」

鹿児島大学 心臓血管・高血圧内科 大石 充教授

「リフレッシュ体操」

県立北薩病院 リハビリテーション部

「脳卒中を予防しよう!」

「食事の工夫」

県立北薩病院 栄養管理室

管理栄養士 永登 康博

◎問合せ先

始良・伊佐地域振興局保健福祉環境部(始良保健所)健康企画課

☎0995-447953

県立北薩病院総務課

☎0995-2218511

伊佐市市民課健康推進係

☎0995-2311311

お子さまの教育資金を「国の教育ローン」(日本政策金融公庫)がサポート!

「国の教育ローン」は、高校、短大、大学、専修学校、各種学校や外国の高校、大学等に入学・在学するお子さまをお持ちのご家庭を対象とした公的な融資制度です。

▼ご融資額

お子さま1人につき

350万円以内

▼金利

年1.81%

※母子家庭の方などは年1.41%(平成29年6月30日現在)

▼ご返済期間

15年以内

※母子家庭の方などは18年以内

▼ホームページ

「国の教育ローン」で検索

▼問合せ先

教育ローンコールセンター

☎0570-0018656

(ナビダイヤル) 又は、

☎03-5321-8656

【お詫びと訂正】

広報7月号で誤りがありました。お詫びして訂正いたします。

▼ページ18の「路傍の花写真募集」の部分の蝶の名前を訂正いたします。

(誤) マグロビヨウモンチョウ

(正) ツマグロビヨウモン



ゆうすい くらしのカレンダー

 …くりの図書館
  …いきいきセンターくりの郷
  (栗保) …栗野保健センター
 (吉保) …吉松保健センター
 (吉体) …吉松体育館
 (栗中公) …栗野中央公民館
 (吉中公) …吉松中央公民館
  (町民ホール) …いきいきセンター町民ホール

8/15	火	 …8月は全日開館～ 資源ごみ収集日(北方・轟・幸田・米永地区)	8/30	水	 温泉健康相談(13:00～16:00)
8/16	水	 温泉健康相談(13:00～16:00)	8/31	木	
8/17	木		9/1	金	資源ごみ収集日(川西地区)
8/18	金	 心も体も元気教室 一生元気コース (13:30～15:00) 資源ごみ収集日(川西地区)	9/2	土	
8/19	土		9/3	日	
8/20	日	 おはなしの森(10:30～)おはなしコーナー	9/4	月	 休館日 (栗保) 母子手帳交付 要予約(10:00～11:00)
8/21	月	 休館日 (栗保) 母子手帳交付 要予約(10:00～11:00)	9/5	火	資源ごみ収集日(北方・轟・幸田・米永地区)
8/22	火	 心も体も元気教室 元気アップコース (13:30～15:00) (栗保) 元気わくわく教室(9:00～11:00) 資源ごみ収集日(上場・老竹・長谷・東中下場・西下場地区)	9/6	水	
8/23	水		9/7	木	(栗保) 女性がん検診 受付(8:30～9:00・12:30～13:00)
8/24	木	(吉保) 心も体も元気教室 元気アップコース (9:30～11:00)	9/8	金	(栗保) 女性がん検診 受付(8:30～9:00・12:30～13:00) 資源ごみ収集日(川東地区)
8/25	金	資源ごみ収集日(川東地区)	9/9	土	(吉保) 女性がん検診 受付(8:30～9:00・12:30～13:00)
8/26	土		9/10	日	
8/27	日		9/11	月	定例教育委員会(吉松庁舎)※一般の方も傍聴できます。(一部非公開の場合もあります。) (栗保) 母子手帳交付 要予約(10:00～11:00)  特別館内整理日(9/11～9/21)
8/28	月	(栗保) 母子手帳交付 要予約(10:00～11:00)	9/12	火	 心も体も元気教室 元気アップコース (13:30～15:00) 資源ごみ収集日(上場・老竹・長谷・東中下場・西下場地区)
8/29	火		9/13	水	 温泉健康相談(13:00～16:00)

催し物
コーナー

 町民ホール 絵画教室作品展

(8月24日～9月13日)



◀ 町民ホール



人口の動き

住民基本台帳による
※外国人を含む
()は前月比

人口	9,672人(-7人)
男	4,524人(-6人)
女	5,148人(-1人)
世帯数	4,857戸(-4戸)
転入	16人
転出	13人
出生	5人
死亡	15人

平成29年7月末現在

おめでとう
(敬称略)
(平成29年7月届出分)

(新生児)
吉田 唯人
園山 詩乃
田上 結菜
宮ヶ原 琥翔
神野 陸

(保護者)
和広
秀国
恭兵
翔太
修

(自治会)
尾鉢団地
佃
町外
県営団地
支区外

おくやみ
(敬称略)
(平成29年7月届出分)

(故人)
高橋 サヨ子
西原 テル
河根 チヨ子
上別府 ミヤ
中水流 義春
折田 チヨ
福吉 和雄
谷口 政宣
久木元 義一
野下 岩夫
中村 重雄

(享年)
81
106
87
72
94
100
90
83
97
88
80

(自治会)
支区外
松本
広田
会田
田尾原西
坂元
新町
田尾原西
松山
中野
四ツ枝後

ご寄付ありがとうございました
湧水町社会福祉協議会
(平成29年7月届出分)

【香典返し】
堂ノ上の黒木アイ子さんから
(良美さん死去)
町外の久木元義徳さんから
(義一さん死去)
松本の西原廣文さんから
(テルさん死去)
中野の野下マサ子さんから
(岩夫さん死去)

※香典返し寄付につきましては、寄付受付
日で掲載するため、おくやみの月とは異
なる場合がありますので、ご了承ください。
※いただきましたご寄付は、地域福祉向上
のため、有意義に活用させていただきます。

日曜・祝日在宅医（薬局）（9月）

9月3日（日）	伊東内科クリニック 72-9088 タイガー薬局 64-6700	9月18日（月）	霧島桜ヶ丘病院 78-3135 さくらの杜薬局 78-8282
9月10日（日）	大庭医院 76-1984 寺脇薬局 76-2008	9月23日（土）	前田医院 74-5001
9月17日（日）	田代医院 74-2075 アクア薬局 74-1078	9月24日（日）	林内科 72-1818 サン調剤薬局 72-1800

日曜・祝日歯科救急診療

時間 午前9時から午後3時まで
場所 始良地区歯科医師会館
口腔保健センター
(鹿児島空港近く)
TEL 58-4388
※受診の際は必ず保険証をご持参
ください。

町長動静

(7月1日～31日)

7月2日（日）
・町民スポーツ大会激励
7月3日（月）
・社会を明るくする運動メッセージ
伝達式
7月4日（火）
・高原フェスタ実行委員会
・始良・伊佐地区土木協会総会
7月5日（水）
・川内川改修促進期成会要望会
・田底佳樹氏表敬訪問
7月6日（木）
・えびの駐屯地司令来庁
・手をつなぐ育成会総会
・御機嫌建設関係者来庁
・出水養護学校保護者との意見交換会
・始良伊佐医療圏地域医療構想調整会議
7月7日（金）
・全国共進会2次予選
・国際交流協会主催のリオンさん送別会
7月12日（水）
・第49回肥薩大会関係者来庁
7月13日（木）
・農業者年金吉松支部総会
・地方自治振興促進懇談会
7月14日（金）
・始良地区体育大会ゴルフ競技激励
・中津川地区平島安喜子氏百歳到達訪問
・下北方森林生産組合総会
7月15日（土）
・九州北部豪雨災害ボランティア出発式
・始良地区体育大会激励
7月16日（日）
・始良地区体育大会激励
7月18日（火）
・九州北部豪雨災害ボランティア報告会
・九州農政局鹿児島県拠点地方参事官来庁
・災害時応援協定調印式
・公立高等学校生徒募集定員策定等
に係る地区説明会

7月19日（水）
・川内川上流河川改修期成同盟会及
び九州治水期成同盟会連合会中央
要望会
7月20日（木）
・川内川上流河川改修期成同盟会及
び九州治水期成同盟会連合会中央
要望会
7月21日（金）
・関東地域企業訪問
7月23日（日）
・霧島・えびの高原エクストリーム
トレイル
・始良伊佐支部消防ソフトボール
大会
7月24日（月）
・農業委員辞令交付
7月25日（火）
・辞令交付式（ALT）
・中間管理事業推進キャラバン来庁
・鹿児島県所視察委員会
7月26日（水）
・町みどり推進協議会
7月27日（木）
・川内川改修促進期成会中央要望会
7月28日（金）
・川内川改修促進期成会中央要望会
・国際交流員辞令交付式
・錦江町農業委員研修
・町総合教育会議
7月29日（土）
・防犯少年綱引き大会
・全国共進会県最終予選
7月30日（日）
・町夏祭り神事
・夏祭りみこしパレード
7月31日（月）
・反核平和の火リレー要望書受け取り
・町人権教育講演会

名水丸池感謝の夕べ

竹灯籠が織りなす幽玄なる世界

第23回

平成29年 9月2日(土)

午後6時～午後9時 ※荒天順延：3日(日)

場所：日本名水百選 丸池公園

鹿児島県湧水町

－水辺コンサート－

- 18:00 吉松中マンドリン部演奏
- 18:30 cLOVEr(クローバー)※湧水町出身者バンド
- 19:20 四季彩る「丸池湧水」(スライド映像)
- 19:30 みやまコンセルコンサート おどげコンサート

※内容は都合により変更となる場合があります。
※入場は無料です。駐車場に限りがありますのでJ.Rをご利用ください。
※会場内には物産販売コーナーがあります。ぜひご利用ください。

名水丸池感謝の舞 (20:30～)

勝運太鼓創作神楽



主催：名水丸池感謝の夕べ実行委員会
後援：湧水町・霧島山麓湧水町観光協会・湧水町商工会青年部・竹材振興会・西下場地区・東中下場地区
丸池水利組合・(株)ユーテック・新園ストア・飯屋工房・(有)エミ企画・上床牧場アンの家
境田ストア・栗野岳温泉南洲館・松永スタジオ・(有)栗野タイヤ・さつまドリームファーム
(有)南九州交通観光・湧水汽車会・野いちご・観光SL会館・お茶の野本園
STUDIO ART KIRISIMA(有)・さつまっ娘

協力：栗野郵便局・鹿児島信用金庫栗野支店・鹿児島銀行栗野支店
あいり農業協同組合栗野統括支店

問合せ先／霧島山麓湧水町観光協会 TEL：74-5690